

## VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

N. 30 DEL 22 Luglio 2013

**OGGETTO: APPROVAZIONE DEL BILANCIO ANNUALE DI PREVISIONE 2013, DEL BILANCIO TRIENNALE 2013-2015 E DELLA RELAZIONE PREVISIONALE E PROGRAMMATICA 2013-2015**

\*\*\*\*\*

Il giorno 22 Luglio 2013, alle ore 20.10, presso questa sede comunale, convocati – in seduta ordinaria ed in prima convocazione – con avviso scritto del Presidente del Consiglio Comunale, recapitato a norma del *Regolamento per il funzionamento degli organi istituzionali*, i Signori Consiglieri si sono riuniti per deliberare sulle proposte iscritte all'ordine del giorno, la cui documentazione è stata depositata il giorno lavorativo antecedente l'adunanza.

Presiede l'adunanza il Presidente del Consiglio Comunale UMBERTO CAMBIAGHI.  
Partecipa il Vicesegretario Generale, dr.ssa ROBERTA BRAMBILLA. Presenziano gli Assessori comunali, Boccoli Corrado, Fumagalli Guido, Riva Carla, Villa Angelo e Mascia Mariasole.

Dei componenti del Consiglio comunale:

1.	BRAMBILLA PAOLO	12.	BRAMBATI ELIO GIUSEPPE
2.	NICOLUSSI DAVIDE	13.	MANZIONE ANNALISA
3.	BOSISIO SAVINO	14.	CAGLIANI ALESSANDRO
4.	BRAMBILLA GIORGIO	15.	ANDREONI CLAUDIO
5.	VIMERCATI DANIELA	16.	NEBEL CINZIA
6.	FRANZOSI GIUSEPPE	17.	SARTINI FRANCESCO
7.	ALESSANDRI MAURO		
8.	CAMBIAGHI UMBERTO		
9.	BORSA MICHELA		
10.	BERETTA RUGGERO MICHELE		
11.	FOA' MARIA TERESA		

sono ASSENTI o ASSENTI GIUSTIFICATI (ag) i Signori:  
FRANZOSI GIUSEPPE (ag), FOA' MARIA TERESA (ag), BRAMBATI ELIO GIUSEPPE, CAGLIANI ALESSANDRO, ANDREONI CLAUDIO, NEBEL CINZIA, SARTINI FRANCESCO, MANZIONE ANNALISA.

Componenti ASSEGNATI n. 16 più il Sindaco, PRESENTI n. 9.

Il Presidente, accertato il numero legale per poter deliberare validamente, invita il Consiglio Comunale ad assumere le proprie determinazioni sulla proposta di deliberazione indicata in oggetto. Sono nominati scrutatori della seduta i Sigg. BERETTA RUGGERO MICHELE, BORSA MICHELA.

Responsabile: VERDERIO MARIA GRAZIA

AA.GG-SG-P01-MD01	Rev. 03
Ottobre 2011	

Consiglio comunale del 22 luglio 2013: deliberazione n. 30.

**Oggetto: APPROVAZIONE DEL BILANCIO ANNUALE DI PREVISIONE 2013, DEL BILANCIO TRIENNALE 2013-2015 E DELLA RELAZIONE PREVISIONALE E PROGRAMMATICA 2013-2015**

Il Sindaco illustra al Consiglio comunale la seguente proposta di deliberazione:

**1. CARATTERISTICHE PRINCIPALI E MOTIVAZIONI DELL'INIZIATIVA**

Visto l'art. 151, comma 1, del D.Lgs. 18.08.2000, n. 267/2000, il quale prevede che i comuni deliberino entro il 31 dicembre di ogni anno il bilancio di previsione per l'anno successivo;

Verificato che con legge 6 giugno 2013, di conversione del decreto legge 8 aprile 2013, n. 35 è stato differito al 30 settembre 2013 il suddetto termine per l'approvazione del bilancio di previsione degli enti locali, già precedentemente fissato al 30 giugno 2013 dal comma 381 dell'articolo 1 della legge 24 dicembre 2012 n. 228;

Dato atto che, con deliberazione n. 123 del 27 giugno 2013, la Giunta Comunale ha approvato lo schema di bilancio per l'anno 2013 e i relativi allegati, corredato della relazione previsionale e programmatica 2013-2015 e del bilancio triennale 2013-2015;

Dato atto altresì che, con deliberazione di Giunta Comunale n. 181 del 9 ottobre 2012 è stato adottato lo schema di programma triennale dei lavori pubblici per gli anni 2013 – 2015 e l'elenco annuale dei lavori per l'anno 2013 e che gli stessi vengono ora variati, prevedendo alcune modifiche alle tipologie di opere previste, al quadro delle risorse disponibili e all'articolazione della copertura finanziaria, secondo quanto riportato nell'allegato facente parte integrante della presente deliberazione;

Richiamata la deliberazione di G.C. n. 118 del 25.06.2013 con la quale è stato approvato il piano delle alienazioni del triennio 2013 – 2015, ai sensi dell'art. 58 della L. 133/2008;

Acquisito, tra gli allegati al Bilancio di Previsione 2013-2015, il suddetto piano delle alienazioni e delle valorizzazioni immobiliari;

Considerato che la Giunta Comunale ha definito un piano delle aliquote e delle tariffe delle imposte e tasse comunali, nonché delle entrate patrimoniali, finalizzato a sostenere le necessità di finanziamento del bilancio 2013-2015, adottando, per quanto di propria competenza, la deliberazione n. 121 del 27 giugno 2013 relativa alle tariffe del COSAP, mentre, per quanto di competenza di questo Consiglio, proponendo di mantenere invariate le aliquote e le tariffe dell'Addizionale IRPEF con i relativi limiti di esenzione, dell'Imposta sulla Pubblicità e dei Diritti sulle Pubbliche Affissioni, tenendo conto della deliberazione n. 11 del 29 aprile 2013 già adottata da questo Consiglio comunale in tema di variazione delle aliquote IMU e formulando le proposte in tema di tariffe, riduzioni e agevolazioni relativamente alla TARES, secondo il contenuto di apposita proposta di deliberazione del Consiglio comunale;

Dato atto che, con riferimento al Patto di Stabilità interno, i saldi obiettivo ed i saldi previsti vengono calcolati sulla base delle risultanze contenute nella proposta di bilancio in approvazione, secondo le norme stabilite per il rispetto del Patto di Stabilità interno per il triennio 2013-2015, così come disposto dalla legge 12 novembre 2011, n. 183 (Legge di Stabilità per il 2012), all'articolo 31 - "Patto di Stabilità Interno per gli Enti Locali", tenuto conto delle successive integrazioni e modificazioni, apportate, tra le altre, dalla legge 24 dicembre 2012, n. 228 (Legge di Stabilità per il 2013);

Dato atto inoltre che, sulla base di quanto premesso e per effetto delle conseguenti risultanze di competenza mista relative al patto di stabilità interno, si prevede che gli obiettivi stabiliti per il triennio 2013-2015 vengano rispettati, come risulta dall'apposito prospetto allegato al bilancio in approvazione;

Dato atto altresì che, ai sensi dell'art. 9, c. 3, lett. a), del Regolamento di Contabilità, la proposta definitiva di Bilancio approvata dalla Giunta è stata depositata presso l'Ufficio Segreteria dell'Ente e trasmessa ai Consiglieri Comunali ed al Collegio dei Revisori dei Conti;

Dato atto infine che in data 8 luglio 2013 è avvenuta la presentazione al Consiglio comunale del bilancio 2013 e dei suoi allegati, come previsto dall'art. 174 del D.Lgs. 267/2000 e che i relativi contenuti sono stati presentati con ulteriori approfondimenti in seno alle specifiche commissioni consiliari convocate per i giorni 9, 10 e 17 luglio 2013

### IL CONSIGLIO COMUNALE

- **UDITA** la relazione del Sindaco e la discussione seguitane, riportata nel verbale della seduta odierna;
- **ACQUISITO** agli atti il parere espresso dalla Commissione consiliare III° - Servizi Esterni e di Polizia, Finanze e Personale nella seduta dell'11 luglio 2013;
- **ACCERTATO** che la competenza a deliberare sulla proposta in oggetto appartiene al Consiglio comunale ai sensi dell'art. 42 del D.Lgs. 18.8.2000, n. 267, e che sono stati espressi, sulla proposta della presente deliberazione, i pareri ex art. 49 del D.Lgs. medesimo, allegati al presente atto quale parte integrante, da parte del Responsabile del servizio finanziario;
- **VISTO** il parere sullo schema di bilancio del Collegio dei Revisori dei Conti espresso in data 5 luglio 2013;
- **SVILUPPATOSI** il dibattito, così come riportato nel verbale della seduta;
- **CON VOTI** palesi, espressi per alzata di mano:
  - Presenti n. 9 su n. 16 Consiglieri assegnati più il Sindaco;
  - Voti favorevoli ed unanimi n. 9

### **DELIBERA**

1. di approvare il bilancio di previsione dell'esercizio finanziario 2013, il bilancio triennale 2013-2015, la relazione previsionale e programmatica 2013-2015 ed i relativi allegati, i quali si chiudono in pareggio finanziario riportando le seguenti risultanze finali:

#### **BILANCIO ANNUALE 2013**

##### **ENTRATA**

Titolo I	Entrate tributarie	17.992.862,00
Titolo II	Contributi e trasferimenti correnti	1.029.820,00
Titolo III	Entrate extratributarie	3.495.692,00
Titolo IV	Alienaz., trasferii. di capitale, risc. Crediti	1.431.734,00
Titolo V	Accensione di prestiti	1.500.000,00
Titolo VI	Servizi per conto di terzi	3.117.000,00
	Avanzo di Amministrazione	110.493,00
	<b>Totale</b>	<b><u>28.677.601,00</u></b>

##### **SPESA**

Titolo I	Spese correnti	21.507.069,00
Titolo II	Spese in conto capitale	1.602.234,00
Titolo III	Spese per rimborso di prestiti	2.451.298,00
Titolo IV	Servizi per conto di terzi	3.117.000,00
	<b>Totale</b>	<b><u>28.677.601,00</u></b>

## BILANCIO TRIENNALE 2013-2015

### ENTRATA

		2013	2014	2015
Titolo I	Entrate tributarie	17.992.862,00	17.826.000,00	17.826.000,00
Titolo II	Contributi e trasferimenti correnti	1.029.820,00	998.429,00	998.429,00
Titolo III	Entrate extratributarie	3.495.692,00	3.315.314,00	3.277.334,00
Titolo IV	Alienaz., trasferim. di capitale, risc. crediti	1.431.734,00	2.007.634,00	2.751.598,00
Titolo V	Accensione di prestiti	1.500.000,00	1.500.000,00	1.500.000,00
Titolo VI	Servizi per conto di terzi	3.117.000,00	3.135.000,00	3.117.000,00
	Avanzo di amministrazione	110.493,00	=	=
	<b>Totale</b>	<b>28.677.601,00</b>	<b>28.782.377,00</b>	<b>29.470.361,00</b>

### SPESA

		2013	2014	2015
Titolo I	Spese correnti	21.507.069,00	21.084.767,00	20.986.671,00
Titolo II	Spese in conto capitale	1.602.234,00	2.083.134,00	2.827.098,00
Titolo III	Spese per rimborso di prestiti	2.451.298,00	2.479.476,00	2.539.592,00
Titolo IV	Servizi per conto di terzi	3.117.000,00	3.135.000,00	3.117.000,00
	<b>Totale</b>	<b>28.677.601,00</b>	<b>28.782.377,00</b>	<b>29.470.361,00</b>

2. di approvare il programma triennale dei lavori pubblici per il periodo 2013 - 2015 e l'elenco annuale dei lavori per l'anno 2013, allegati al presente atto quali parti integranti, dando atto che il piano triennale delle opere pubbliche e l'elenco annuale dei lavori adottati con delibera di G.C. n. 181 del 9 ottobre 2012 vengono variati prevedendo alcune modifiche alle tipologie di opere previste, al quadro delle risorse disponibili e all'articolazione della copertura finanziaria;
3. di dare atto:
  - che sono state adottate le deliberazioni con le quali sono state determinate le tariffe per i servizi locali, compresi i servizi a domanda individuale, per i quali è stata fissata la percentuale di copertura del costo di gestione dei servizi stessi;
  - considerato che la Giunta Comunale ha elaborato un piano delle aliquote e delle tariffe delle imposte e tasse comunali, nonché delle entrate patrimoniali, finalizzato a sostenere le necessità di finanziamento del bilancio 2013-2015, adottando, per quanto di propria competenza, la deliberazione n. 121 del 27 giugno 2013 relativa alle tariffe del COSAP, mentre, per quanto di competenza di questo Consiglio, proponendo di mantenere invariate le aliquote e le tariffe dell'Addizionale IRPEF con i relativi limiti di esenzione, dell'Imposta sulla Pubblicità e dei Diritti sulle Pubbliche Affissioni, tenendo conto della deliberazione n. 11 del 29 aprile 2013 già adottata da questo Consiglio comunale in tema di variazione delle aliquote IMU e formulando le proposte in tema di tariffe, riduzioni e agevolazioni relativamente alla TARES;
  - che i dati contabili iscritti nel bilancio 2013 trovano corrispondenza con gli impegni assunti precedentemente a carico dello stesso;
  - che i proventi delle sanzioni in materia di violazione delle norme del Codice della Strada saranno utilizzati, sulla base del vincolo limitato al 50% dei proventi, ai sensi dell'art. 208, comma 4, del Decreto Legislativo 30.04.1992, n. 285, in relazione anche all'art. 393 del Regolamento d'Esecuzione del Codice stesso approvato con DPR 16.12.1992;
  - che sono allegate al Bilancio 2013 le risultanze dei rendiconti dell'esercizio 2011 dei Consorzi e delle Aziende dei quali il comune di Vimercate è membro;

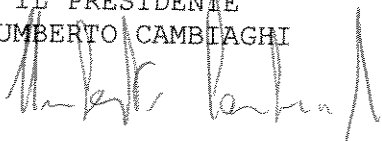
4. di dare atto che, con riferimento al Patto di Stabilità interno, i saldi obiettivo ed i saldi previsti vengono calcolati sulla base delle risultanze contenute nella proposta di bilancio in approvazione, secondo le norme stabilite per il rispetto del Patto di Stabilità interno per il triennio 2013-2015, così come disposto dalla legge 12 novembre 2011, n. 183 (Legge di Stabilità per il 2012), articolo 31 - "Patto di Stabilità Interno per gli Enti Locali", tenuto conto delle successive integrazioni e modificazioni, apportate, tra le altre, dalla legge 24 dicembre 2012, n. 228 (Legge di Stabilità per il 2013);
5. di dare atto inoltre che, sulla base di quanto premesso e per effetto delle conseguenti risultanze di competenza mista relative al patto di stabilità interno, si prevede che gli obiettivi stabiliti per il triennio 2013-2015 vengano rispettati, come risulta dall'apposito prospetto allegato al bilancio in approvazione;
6. di dare atto che, vista l'urgenza che riveste l'esecuzione dell'atto, il Consiglio comunale, con voti palesi, espressi per alzata di mano:
  - Presenti n. 9 su n. 16 Consiglieri assegnati più il Sindaco;
  - Maggioranza richiesta n. 9;
  - Voti favorevoli ed unanimi n. 9a norma dell'art. 134, comma 4, del D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267, dichiara la presente deliberazione immediatamente eseguibile.

## ALLEGATI:

- Pareri di regolarità tecnica e contabile
- Bilancio annuale di previsione 2013
- Bilancio triennale 2013-2015
- Relazione previsionale e programmatica 2013-2015
- Allegati al Bilancio di previsione 2013 e al bilancio triennale 2013-2015
- Programma triennale dei lavori pubblici 2013-2015 ed elenco annuale dei lavori 2013
- Parere dei Revisori dei Conti
- Piano delle alienazioni del triennio 2013 – 2015
- Delibera di approvazione del rendiconto 2011 adottata dal Consiglio comunale n. 13 del 27 aprile 2012
- Delibera G.C. n. 123 del 27 giugno 2013 di approvazione dello schema di bilancio.
- Rendiconti esercizio 2011 di Consorzi e Aziende
- Delibera G.C. n. 122 del 27 giugno 2013 “Riepilogo delle tariffe dei servizi comunali e determinazione dei tassi di copertura del costo di gestione dei servizi pubblici a domanda individuale”
- Piano triennale di razionalizzazione
- Proposta di deliberazione del C.C. con oggetto “Verifica annuale delle aree e dei fabbricati che possono essere ceduti in proprietà o in diritto di superficie-determinazione del relativo prezzo di cessione-anno 2013”
- Delibera G.C. n. 121 del 27 giugno 2013 con oggetto “Cosap-canone di concessione per l’occupazione di spazi ed aree pubbliche: adozione delle tariffe per l’anno 2013”
- Delibera C.C. n. 11 del 29 aprile 2013 con oggetto “Imposta municipale propria: determinazione delle aliquote per l’anno 2013”
- Proposta di deliberazione C.C. con oggetto “Approvazione regolamento comunale per l’istituzione e l’applicazione del Tributo Comunale sui rifiuti e sui servizi-TARES”
- Proposta di deliberazione C.C. con oggetto “Approvazione piano finanziario e tariffe anno 2013 per il Tributo Comunale sui rifiuti e sui servizi-TARES”
- Delibera G.C. n. 120 del 25 giugno 2013 con oggetto “Sanzioni amministrative per violazioni alle norme del Codice della Strada - destinazione della quota parte dei proventi e indicazione delle spese con essi finanziate ai sensi degli art. 208 e 142 del Codice della Strada”
- Delibera G.C. n. 50 del 26 marzo 2013 con oggetto “Programmazione triennale del fabbisogno di personale – piano assunzioni 2013”

Il presente verbale è stato letto, approvato e sottoscritto

IL PRESIDENTE  
UMBERTO CAMBIAGHI



IL VICESEGRETARIO GENERALE  
ROBERTA BRAMBILLA



---

**PUBBLICAZIONE/COMUNICAZIONE:**

Si attesta che la presente deliberazione è stata pubblicata all'Albo Pretorio *on-line* (reg. n. \_\_\_\_\_), per quindici giorni consecutivi, e cioè dal 1 AGO. 2013 al 16 AGO. 2013.

Vimercate,

---

**ESECUTIVITÀ:**

La presente deliberazione è stata dichiarata IMMEDIATAMENTE ESECUTIVA ai sensi dell'art. 134, comma 4, del DLgs. 18 agosto 2000, n. 267.

Vimercate, 22 luglio 2013

IL VICESEGRETARIO GENERALE  
ROBERTA BRAMBILLA

